

TODA LA REGION DE

PACKA

SE ENCUENTRA YA EN

PODER DE LAS TROPAS HUNGARAS

# EL FARO

DÍARIO DE LA MANANA GRAFICO Y DE INFORMACION GENERAL

Número 2.016

Ceuta, Martes 15 de Abril de 1941

Año VIII

## EL CUERPO EXPEDICIONARIO INGLESES HA EMPEZADO A REEMBARCAR EN LA COSTA DE GRECIA

### EL EJERCITO ITALIANO HA RECONQUISTADO KORITZA

#### SE HA TERMINADO LA OCUPACION DE PACKA

Budapest, 14. — Oficialmente se anuncia que las tropas húngaras han terminado la ocupación de la región de Packa, incorporada a Yugoslavia en 1919.

Grupos serbios — agrega el comunicado — se dedican a cometer atentados contra nuestras fuerzas y contra la población magiar y alemana. Continúan las operaciones de limpieza. — EFE.

#### LOS INGLESES EMPIEZAN A RETIRARSE POR MAR

Berlín, 12. — Noticias de Grecia informan que el cuerpo expedicionario inglés ha comenzado a reembarcar en diversos puntos de la costa, donde, lo mismo que en Dunkerque, concentraron desde hace días numerosos barcos de transporte. — EFE.

#### KORITZA, RECONQUISTADA

Roma, 14. (Urgente). — La Agencia Stefani anuncia que las tropas del noveno Ejército italiano han reconquistado la ciudad de Koritza, en territorio griego. — EFE.

#### LAS ESPERANZAS DE SIMOVITCH

Londres, 14. — El "Times" publica una declaración de Simovitch, en la que después de referirse a los bombardeos de Belgrado y agradecer sus promesas de ayuda, se dirige a Norteamérica en solicitud de envíos urgentes de material, especialmente aviones.

Simovitch expresa su opinión de que los alemanes podrán invadir algunas provincias; pero que Yugoslavia no capitulará jamás y que luchará hasta el fin, al lado de los aliados. — EFE.

#### LA POLITICA INGLESA EN LOS BALKANES

Sofía, 12. — El ministro de Asuntos Exteriores ha declarado a los re-

### El Ministro del Ejercito en

## SEGOVIA

### Entrega de unas insignias

Segovia, 14. — El Ministro del Ejército ha asistido al acto de imponer la Cruz Roja del Mérito Militar al Obispo de Segovia, que le ha sido recientemente concedida por el Gobierno como recompensa a su labor en la diócesis durante el glorioso Movimiento Nacional.

Las insignias de la citada cruz han sido costeadas por la Diputación provincial, según acuerdo adoptado por este organismo.

Poco antes de mediodía llegó a Segovia el Ministro, que fué recibido por las autoridades. Seguidamente se dirigió a la Diputación donde tuvo lugar el acto de imposición de la condecoración al Obispo, quien pronunció un discurso de gratitud por la alta recompensa. Luego dirigió unas palabras a los reunidos el Presidente de la Diputación.

El acto terminó con vítores a España, al Caudillo y al Ministro. — C. FRA.

presentantes de la Prensa que Inglaterra desarrolló siempre una política de hostilidad y amenaza con respecto a Bulgaria.

Esta política fué confirmada por el Tratado de paz parisiense, al que se añadió el acuerdo Balcánico; pero hoy las cosas han tomado un aspecto muy diferente. El prestigio de Inglaterra se derrumba hoy en aquellos países que se dejaron explotar por Londres, y por intereses ajenos, sin recibir de los británicos la más pequeña ayuda.

El pueblo búlgaro recibe con júbilo la noticia de los triunfos de las tropas del Eje, que significan el aniquilamiento definitivo de la empresa inglesa en los Balcanes.

Este hecho permitirá a Bulgaria sentirse libre, después de la opresión padecida durante tantos años y reivindicar los territorios que le fueron arrebatados por la fuerza. — EFE.

#### LO QUE QUEDA DEL EJERCITO SERBIO

Berlín, 14. — Oficialmente se comunica que los serbios no resisten ya a las tropas del Reich, más que en algunos puntos aislados.

En Yugoslavia continúan con el mayor éxito los combates de los alemanes contra el resto del Ejército serbio.

La mayor parte de las fuerzas armadas serbias han sido destruidas. — EFE.

### 3 noticias de España...

#### NUEVO COLEGIO

Tortosa, 14. — La primera piedra de un colegio que construirá la Congregación de Nuestra Señora de la Consolación, en la plaza del Retiro, ha sido bendecida y colocada.

Efectuó la ceremonia el Obispo de la diócesis, asistiendo las autoridades y numeroso público. — CIFRA.

#### INAUGURACION DE CURSO

Bilbao, 14. — La Delegación Nacional de la Sección Femenina ha inaugurado el curso de Delegadas locales de la Sección Femenina. Primeramente en el Santuario de Begoña celebró una misa, a la que asistieron las autoridades y jerarquías de Vizcaya.

El acto inaugural se celebró en el salón de sesiones del Ayuntamiento.

El Gobernador civil y Jefe provincial del Movimiento, pronunció un discurso. Después, la Delegada Nacional, leyó la primera conferencia. — CIFRA.

#### REGRESO A MADRID

Barcelona, 14. — Ha regresado a Madrid el Delegado Nacional de Sindicatos. — CIFRA.

### ...y 2 del Extranjero

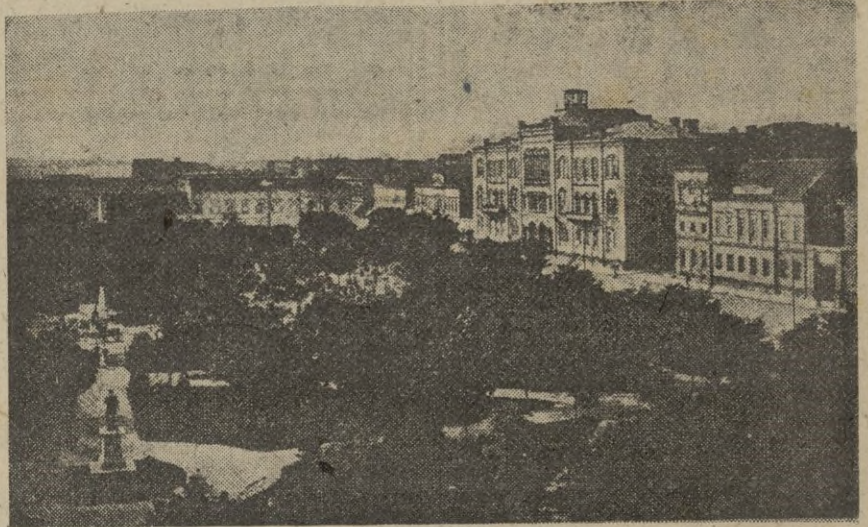
#### PETICION INGLESA

Nueva York, 14. — Inglaterra ha solicitado a Estados Unidos, que prohíba la difusión por radio de noticias desfavorables para ella. — EFE.

#### MAS DE 20.000 PASADOS

Nankin, 14. — Más de veinte mil hombres del Ejército de Chan-Kail-Chek se han pasado al Gobierno de Nankin. Los dos generales que les mandaban han sido recibidos por Wan Chin-Wei. — EFE.

## Belgrado, capital yugoslava EN SU HISTORIA



Belgrado es capital y plaza fuerte de Yugoslavia a 73 metros de altura, en la confluencia del Danubio y el Sabe y en el ferrocarril de Budapest a Constantinopla lo que le asegura comunicaciones en todas direcciones. Las fortificaciones se dividen en una fortaleza alta donde se encuentra la Comandancia o antiguo Bajalato, algunos cuarteles, hospital militar y casamatas a prueba de bombas y una fortaleza baja con grandes almacenes y cuarteles. Junto al Danubio se encuentra la torre Nebjse, y entre las fortificaciones y la capital el Ffalimejban de 200 metros de anchura antes desierto y convertido hoy en hermoso parque. Se divide en seis distritos. Hasta 1862, estaba rodeada la ciudad de murallas que daba acceso a ella por cinco puertas. Cerca de la de Estambul Kapu se levanta el teatro Nacional que fué edificado en 1871 y frente del mismo el Monumento en bronce del Príncipe Miguel Obrenowich III. Además de una iglesia antigua en la fortaleza alta, hay cuatro iglesias simbólicas griegas, una capilla católica, una iglesia protestante, dos sinagogas y una mezquita. Cuenta 111.740 habitantes. La industria es insignificante. Entre los establecimientos de enseñanza se cuentan una Universidad, un Seminario, tres institutos, una escuela técnica, una Normal de maestros y una Superior de señoritas. En la Universidad se conserva la biblioteca nacional y el Museo con una rica colección monetaria. A cinco kilómetros al O. se encuentra la residencia Real con un magnífico jardín-bosque. En este fué asesinado en 1868 el príncipe Miguel Obrenowich III.

Belgrado ocupa la situación de la antigua Singidunum que ya era plaza fuerte romana en los días de Augusto. Muchas veces destruida en el curso de las guerras fué reedificada en 1343 por el \*ur Esteban Duchan. Fué muchas veces asediada por los turcos. En 1440 Murat II y en 1456 Mohamed II aparecieron ante sus muros debiendo su salvación en esta última coyuntura al valor de Juan Hunyades que derrotó completamente a los turcos. En 1521 cayó en poder de Salimán II y estuvo sujeta al dominio turco durante 167 años. En 1668 la sitió el príncipe Maximiliano de Baviera con 53.000 hombres de tropas imperiales y la tomó por asalto. Después de varias reconquistas la última evacuación del territorio fortificado tuvo lugar en 1867. En el 11 de junio de 1903 ocurrieron en Belgrado grandes desórdenes y los amotinados penetraron tumultuosamente en el Palacio, residencia del Rey Alejandro I y su esposa Draga. En 1925 se ensanchó considerablemente el Palacio Rael. Después de una primitiva ocupación en septiembre de 1915 las fuerzas de los Imperios Centrales volvieron a atacar sus fronteras y el 9 de octubre entraron en la ciudad, donde permanecieron hasta el fin de la guerra.





**APOLO**

Cuarto día de  
**MIGUEL LIGERO**

en la gran superproducción

**Heroe a la fuerza**

Apta para menores. Una película en la que Miguel Ligeró "as" de nuestra pantalla le hará reír en su más graciosa interpretación. Colaborando con él, Antofita Colomé, Manuel de Diego, Alberto Romea, Fernando Vallejo y Fernando Porrón.

Completa este programa un Noticiero Luce de gran actualidad.

**Benemérito Cuerpo de Mutilados de Guerra por la Patria**

COMISION INSPECTORA PROVINCIAL DE CEUTA  
**Aviso**

Se pone en conocimiento de los Caballeros Mutilados residentes en la jurisdicción de esta Comisión Inspectora, que por la Junta de Obras del Puerto, se anuncia concurso para cubrir una vacante de Auxiliar administrativo en la Dirección facultativa de dicha Junta.

Aquel a quien pudiera interesarle tomar parte en el referido concurso, puede presentarse a la posible urgencia en estas Oficinas, calle Teniente Arrabal n.º 2, donde se le informará de las Bases por las que se regirá el mismo.

Ceuta 12 de Abril de 1941.

El Presidente,  
P. D.

El Vocal Militar,  
Donaciano Vázquez.

**RADIOS IBERIA**

Acaba de recibir RADIOMOTOR

**ANUNCIOS BREVES**

CGMPRO máquinas escribir. Sánchez. Falange, 23, teléfono 242.

COMPRO máquinas de escribir. Estanco frente Correos.

PASAPORTES, certificados Penales, instancias, gestión documentos. CHERINO. Coriat, 8. (Próximo H. Alhambra).

HABITACIONES amuebladas en casa respetable alquilan en esta Administración.

GRATIFICARE con veinticinco pesetas a quien devuelva un Rosario a Isabel Moya, Alfau, 4. Perdido en la puerta de Nuestra Señora de África.

**ACTUALIDAD DEPORTIVA**

**LA COPA**

Esta tarde juega el "Ceuta" en Sevilla

La jornada del pasado domingo está llena de resultados normales. Por una sola vez, para desesperación de los aficionados, las sorpresas se han quedado en casa. Ganaron los que tenían que ganar; aquellos equipos que, en terreno contrario, supieron arrancar un empate o un triunfo, para, a la jornada siguiente, vencer netamente en sus propios terrenos.

Claro que aún queda en el aire un resultado. Es el del Betis-Ceuta que esta tarde, por disposición de la Nacional, va a jugarse en Sevilla. En él pudiera producirse algo de lo que no se dió en esta última jornada. No es probable, pero la muchachada ceutí se ha desplazado a la capital andaluza con el máximo entusiasmo, dispuesta a dejar, bien sentado el pabellón futbolístico marroquí. Y, como siempre, confiamos en ella. Pese a cuantos reveses sufrió el conjunto allende el Estrecho, aguardamos que alguna vez le rueda bien la bolita y dé la nota. Y esta tarde tenemos el presentimiento de que el campo de juego del Betis Balompié sevillano va a ser testigo del mayor de los esfuerzos realizados por el campeón de Marruecos. Saben sus jugadores cuanto significa el encuentro para ellos y para los aficionados de por acá. Esto es lo suficiente para esperar que, frente al Betis, demuestren la clase que poseen y los firmísimos deseos de clasificarse que le animan.

Pasemos a los últimos resultados. Son estos:

- Ferrol, 2; Valladolid, 2.
- Gijón, 3; Langreano, 0.
- Levante, 5; Osasuna, 0.
- Malacitano, 6; Ferroviaria, 0.
- Baracaldo, 4; D. Alavés, 2.
- Cartagena, 2; Elche, 0.
- Gerona, 4; Constanza, 1.
- Betis-Ceuta, se juega hoy.

Tras esta jornada están clasificados para la tercera eliminatoria: Valladolid, Gijón, Levante, Malacitano, Baracaldo, Cartagena, Gerona y el vencedor del Betis-Ceuta.

A estos ocho equipos se le unirán el Deportivo Español de Barcelona, Oviedo, Hércules de Alicante, Celta de Vigo, Murcia, Zaragoza, Deportivo Castellón y Deportivo de la Coruña. O sea, los seis últimos clasificados en la Primera División y los dos últimos de la fase final de la Segunda División. Estas nuevas eliminatorias se jugarán en los días 20 y 27 del actual, agrupándose los adversarios con arreglo a la proximidad y procurando que no se enfrenten aquellos equipos que ya lo hicieron en competiciones oficiales.

**Comité Central de Arbitros de Fútbol**

DELEGACION DE CEUTA

Convocatoria de exámenes para árbitros

Razón: Federación Hispano Marroquí de Fútbol.

José Antonio Primo de Rivera, 1

**LA LIGA**

El Granada y la R. Sociedad ascienden a Primera División

Terminó la promoción a Primera División entre los cuatro equipos vencedores de la Segunda. Ascienden automáticamente el "Granada" y la "Real Sociedad" de San Sebastián, éste después de haber tenido que realizar un esfuerzo magnífico a fin de enmendar el tropezón sufrido en su propio campo ante los granadinos. Aquel, de forma destacada, saliendo airoso en Atocha y Sequiol, donde ninguno de los demás equipos consiguieron otra cosa que la derrota.

El Deportivo de la Coruña y el Castellón tendrán que promocionar con el Murcia y Zaragoza respectivamente. Y los vencedores de estos dos encuentros, que se jugarán a partido único, subirán también a la División de Honor que, como el aficionado sabe, el año próximo se ve ampliada a 14 clubs.

Tanto estos partidos (Coruña-Murcia y Zaragoza-Castellón) como el Elche-Córdoba y Langreano-Baracaldo, se jugarán en los días 4 y 11 de mayo próximo.

Como dato informativo, ofrecemos al lector todos los encuentros jugados correspondientes a la promoción a Primera División. Son éstos:

- Coruña, 6; Castellón, 0.
- Castellón, 3; Coruña, 0.
- Granada, 3; R. Sociedad, 2.
- R. Sociedad, 1; Granada, 2.
- Granada, 2; Castellón, 1.
- Castellón, 0; Granada, 1.
- R. Sociedad, 2; Coruña, 0.
- Coruña, 3; R. Sociedad, 4.
- Coruña, 3; Granada, 1.
- Granada, 1; Coruña, 3.
- Castellón, 3; R. Sociedad, 0.
- R. Sociedad, 7; Castellón, 1.

La clasificación ha quedado establecida de la siguiente forma:

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Granada C. F.	6	4	0	2	9	9	8
Real Sociedad	6	3	0	3	15	11	6
D. Coruña	6	3	0	3	15	11	6
D. Castellón	6	2	0	4	8	16	4

Como se verá la Real Sociedad y el Coruña han terminado igualados a puntos y a goles en favor y en contra, superando el once donostiarra a sus rivales en los dos encuentros disputados entre ambos, que aquel logró inclinar a su favor por 2-0 y 4-3.

Se da el caso de que el Coruña no siendo automáticamente y, sin embargo, es el único equipo que ha derrotado al Granada las dos veces que jugó con él por 3 tantos a 1.

Cosas del fútbol ¿no?

PEGUAR.

**JUNTA DE ECONOMIA, INDUSTRIA Y COMERCIO DE CEUTA**

**AVISO**

Se pone en conocimiento del público que a partir del día de MAÑANA quedan sin efecto cuantas recetas expedidas por los Srs. Médicos, así como cuantas boletos, facilitados por esta Junta de Economía, hay en circulación, relativos a adquisición de leche tanto condensada como natural, ya que no habiendo existencias de la primera, queda la segunda destinada solo y exclusivamente para la alimentación de enfermos y niños en período de lactancia para los que este alimento sea único e insustituible.

Asimismo se hace saber que cuantas personas la precisen, deberán proveerse de nueva receta y canjearla en estas Oficinas sitas en Frangor Española n.º 51-1.º derecha, por los boletos correspondientes contra entrega de los cuales y previo abono de su importe, le será entregada diariamente en los establecimientos que a continuación se indican, la cantidad que a juicio del Dr. que extienda la receta, precise.

Con el fin de evitar las enfermedades que por falta de higiene puedan sobrevenir, se da orden a los encargados de los despachos, rechacen cualquier vasija que a juicio no esté en perfectas condiciones.

Nombre y emplazamientos de los establecimientos de venta de leche fresca:

- D. Rufino Martín Trujillo. Plaza de África.
  - D. Julio Lara Gómez. Mercado de Abastos.
  - D. Salvador Roldán Cano. Plaza del General Mola (Azcárate).
  - D. Ricardo Díaz Moreno. Canalejas, 11.
  - D.ª Africa Rubio (antes Antonio Lermo). F. Española, 99.
- Ceuta, 15 de abril de 1941.  
El Presidente.

**Delegación del Gobierno Nacional en Ceuta**

**SUSCRIPCION**

para los damnificados de Santander  
Suma anterior ... 139.622'00  
D. Luis Gutiérrez González ... 25'00  
Intervenidas al moro Abdalkader Ben Mohamed Ceutí  
(a) El Cuco ... 17'00

Suma y sigue ... 139.664'90  
Lo que se hace público para general conocimiento.

Por Dios, España y su Revolución Nacional-Sindicalista.

Ceuta 14 de Abril de 1941.

El Delegado acctal.,  
Luis Oliver.

**Hospital de la Cruz Roja**

Número premiado en el sorteo de ayer el 189.

**RADIO**

Enseñanza garantizada por correo por menos de 0'60 diarios, remitiendo material para todos los montajes, incluso VALVULAS Y MILIAMPERIMETRO. Pida hoy mismo gratuitamente el folleto "Rumbo Prósperidad" incluyendo este anuncio y 0'45 franco. I. H. A. R. Talleres, 27. BARCELONA.

**JACINTO GABIZON**

MEDICO

ENFERMEDADES DE LA PIEL Y VENEREAS

CONSULTA DIARIA EN CEUTA: Jáudenes, 27, de 5 a 7. - Teléfono, 285

CONSULTA EN TETUAN: Sidi Mandri, 11, primero de 12 a 1,30. - Teléfono, 477.- Lunes, Miércoles y Viernes

**BARACHOL**



Ideal contra las enfermedades de la piel y cuero cabelludo. Cura eczemas, erupciones y granos. Suprime el picor. El preferido por médicos y enfermos.



**- Noticias varias -**

**MEJORIA**

Repuesto de la molestia que le estuvo en cama varios días, tuvimos ayer la satisfacción de saludar a nuestro distinguido amigo don José Piñero. Celebramos mucho la mejoría.

**SALIDAS**

Con dirección a Sevilla y otras poblaciones de Andalucía, embarcaron ayer los conocidos comerciantes locales don Francisco Cutilla Rubio, don Daniel San Bartolomé y don Remigio González Lozana, acompañado de su hijo José.

**LLEGADAS**

En el correo de la Península llegado ayer tarde vinieron a esta ciudad don Rafael Díez de Zurita y don Juan Harranz; el reverendo Padre Luis Cambral Vega respetable señor Director de los Agustinos y el inspector de seguros don José Muur Gutiérrez. Bienvenidos.

**RADIORECEPTORES Iberia**  
 ¡¡Último avance prodigioso!!  
 en **RADIOMOTOR**

**BODA**

En la Iglesia de Nuestra Señora de los Remedios, se efectuó en el día de ayer, el enlace matrimonial de la bella señorita Isabel Gutiérrez Cano, hija del capitán de Infantería don Manuel Gutiérrez Armario, con el suboficial de la Legión don Palmiro Sigler Gil, siendo apadrinados, por el padre de la novia y doña María del Carmen Aguilar Bestoso.

A la entrada de los novios en el templo fué interpretada una marcha nupcial.

Terminada la ceremonia los nuevos esposos partieron en viaje de novios a distintos lugares de la Zona.

A las numerosísimas felicitaciones que por tan fausto motivo está recibiendo la feliz pareja, así como sus familiares, unimos las nuestras sinceras, deseándoles buen viaje y eterna luna de miel.

**ENFERMO**

Se encuentra enfermo nuestro querido amigo, el inteligente Visitador de Arbitrios, don Diego de la Rubia Benzo.

Le deseamos un pronto restablecimiento.

**PROTEJA**

su hogar contra  
**CHINCHES, MOSCAS, CUCARACHAS,  
 ETC. CON INSECTICIDA**

**DINAMITA**

Perfumería Vicente Martínez

Puente Almina, 6. - Teléfono, 548

**Fincas. - Terrenos. - Se venden tres chalets terminados completamente independientes y terrenos para construir contiguos a los mismos. - Gestiones directas con el comprador. - Teléfono, 688.**

**Romería al Morabo de Sidi Embarek**

LA COMUNIDAD MUSULMANA DE CEUTA rememorando antigua costumbre tradicional con motivo de la Pascua del MULUD de celebrar en esta Ciudad la HEDIA al Morabo de SIDI EMBAREK, organiza (Dios mediante) una romería que integrando la las distintas Cofradías religiosas, Grupo de Fuerzas Regulares de Ceuta, Escuelas y Gremios en general organizados, previo desfile por la Población, concurren el día 17 de este mes al referido Morabo, donde han de llevarse a efecto los sacrificios de rigor de las distintas reses donadas por el referido Grupo de Regulares, Gremios y Cofradías y ración de alimentos a los pobres.

La concentración de elementos que han de integrarla, tendrá efecto el día 17 del actual en la Mezquita de Muley El-Mehdi desde la que se iniciará recorrido a las DIEZ HORAS con arreglo al siguiente itinerario:

Avenida de Africa hasta el Jardín de Rosende, continuando por la carretera Puerta Automovilismo y prosiguiendo por la Cuesta de la Virgen de Otero y Residencia a la Calle Teniente Coronel Gautier (Hacú) pasando por frente al Cuartel de Regulares hacia el Morabo de Sidi Embarek.

De la referida Romería formarán parte también la Nuba del Grupo de Regulares de Ceuta, Gaiteros de la Kabilia de Anyera y músicos de Tetuán todo ello conjuntamente con la corrida de pólvora que han de llevar a efecto cinco Secciones.

Como realce a estas fiestas S. A. I. El Jalfifa dona su prestigiosa Banda de Música.

Al acto, (presume esta Comunidad que será de mayor realce y vistosidad que el del año anterior) se invita al distinguido Pueblo de Ceuta en general.

Ceuta, 14 de Abril de 1941.

El Presidente.

**APRENDA CONTABILIDAD POR CORRESPONDENCIA**

en su propia casa aprovechando sus ratos libres. Hágase usted tenedor de libros rápidamente y conseguirá un empleo bien retribuido. Inscríbase en nuestro curso y se evitará molestias y gastos inútiles.

PIDA FOLLETO EXPLICATIVO Y DETALLES A  
**ACADEMIA CCC DE CONTABILIDAD**  
 Plaza del Centenario, 6  
 SAN SEBASTIAN



Doble aislamiento contra el frío y el calor  
 Alta resistencia  
 Extrema estabilidad  
 Sequedad absoluta  
 Más rápida construcción  
 NO REQUIERE ARMADURA DE HIERRO!  
 30% de ECONOMIA  
 30.000 casas edificadas.



Informes para concesiones de fabricación en Provincias  
**LA HISPANENSE S. A.**  
 MADRID: Avenida Calvo Sotelo, 21

**Marcha a Madrid S. E. el general de Caballería don Fernando Barrón**

En el correo de la Península que salió en la mañana de ayer, marchó con dirección a Madrid, donde va al curso para generales de División, el Excmo. Sr. General Jefe del IX Cuerpo de Ejército de Marruecos, y Delegado del Gobierno Nacional en Ceuta.

En el muelle se hallaban para despedirle los Excelentísimos Sres. Alto Comisario de España en Marruecos, teniente general jefe del Ejército de Marruecos, generales de Estado Mayor, Infantería y Artillería, ilustrísimos señores coroneles de Estado Mayor, Infantería, Regulares, Ingenieros, Auditor de Guerra, Caballería, comandante militar de la Plaza, y diversas representaciones de jefes y oficiales, de los cuerpos que guarnecen la Plaza, así como los Ilmos. Sres. jefe de las Fuerzas Navales, Comandante de Marina y jefes y oficiales.

También se hallaban allí presentes el Ilmo. Sr. Alcalde, gestores municipales, ingeniero de Camino, Canales y Puertos, Ingeniero de Industria, y

**CERVANTES**

Hoy sesión continua de 5 a 12

**ULTIMO DIA**

La película española mejor lograda



**Bar**

**VICENTINO**

Restaurant

**VICENTINO**

Pastelería

**VICENTINO**

Teléfono 4-9.

**POMADA CEREO** Granulaciones Quemaduras SARNA, eccemas, grietas, úlceras, herpes.

nutridas representaciones de las fuerzas vivas de la ciudad.

Con S. E. el general del IX Cuerpo de Ejército de Marruecos, marcharon a la capital de España, su distinguidas y bellas esposa e hija, las que fueron despedidas por gran número de damas de nuestra sociedad ceuti, así como destacadas señoras de la vecina capital del Protectorado.

Deseamos a tan ilustre personalidad, un buen viaje, así como un pronto y feliz regreso, pues por sus relevantes méritos y afabilidad, es distinguida con el aprecio y consideración de todos los ceuties.



EL SEÑOR

**D. Manuel Lara Viso**

INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA

Que falleció el día 8 de Abril a los 56 años de edad después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.

Su desconsolada esposa doña Concepción Castañeda Arrabal; hijos, doña Luisa, don Manuel, doña Concepción, doña Isabel y don Antonio; hijos políticos: don Juan Molina Maqueda, industrial de esta plaza y don Ernesto Murcia Domínguez, delineante; hermano, don Juan; nietos, primos, sobrinos y demás parientes y afectos

RUEGAN a sus amistades asistan al funeral, que por el eterno descanso de su alma, se celebrará a las 8 de la mañana, el miércoles día 16, en la Iglesia de Nuestra Señora de Africa, por cuyo favor les quedarán eternamente agradecidos.



**TALLERES de FOTOGRAFADO**

Dibujos - Linea - Directo - Color



PARTE ALEMAN

# Los restos del Ejército servio se retiran hacia las montañas de la costa adriática

Ha sido ocupada en Egipto la ciudad de Sollum

Berlín, 14. — Comunicado del Alto mando del Ejército alemán:

"En Yugoslavia la masa de fuerzas enemigas que se ha opuesto a las tropas alemanas ha sido inutilizada. El resto del Ejército servio se retira ante las tropas alemanas e italianas en las montañas, a lo largo de la costa adriática. Solamente en algunos puntos el enemigo resiste todavía.

En la persecución del adversario hemos atravesado el Sabe. Con respecto a la ocupación de Belgrado se sabe que ya en la noche del 13 de abril, las unidades de una división blindada habían penetrado en el centro de la ciudad, procedentes del Oeste.

En el Norte de Grecia, las operaciones se desarrollan de acuerdo con el plan previsto. La aviación ha colaborado eficazmente con las tropas de tierra. Durante la jornada del 13 de abril, las escuadrillas de caza, Stukas y aviones de combate de dirigieron contra las columnas enemigas en marcha en la región de Belgrado y contra las concentraciones de tropas en

la proximidad de Panialuca. Igualmente se realizaron felices incursiones sobre los campos de aviación de Bosnia central. Los ataques dirigidos contra los objetivos militares de Sarajevo produjeron visibles destrucciones y grandes incendios en un gran campamento de tropas y en las instalaciones ferroviarias.

En Africa del Norte, se consiguió la conquista del Fuerte Capuzzo y la localidad de Sollum, en territorio egipcio.

Durante los vuelos contra los aerodromos de la isla de Malta, los Stukas alemanes destruyeron sobre tierra dos cazas enemigos del modelo Hurricane y alcanzaron con sus bombas la popa de un destructor británico.

Se efectuaron nuevos bombardeos del aerodromo de Luka y del puerto de la Valetta en Malta, durante el día de ayer. Nuestros cazas derribaron en combate sobre la isla un caza británico tipo Hurricane.

En las operaciones sobre la zona

marítima de Inglaterra, la aviación alemana ha hundido en el Canal de San Jorge tres barcos mercantes, que formaban parte de un convoy escoltado. Además otros dos barcos de gran tonelaje resultaron averiados de consideración. Los aviones de combate han hundido la pasada noche un mercante de cinco mil toneladas y han bombardeado las instalaciones portuarias de la costa Sureste de la Gran Bretaña. Un submarino ha hundido a un crucero auxiliar de diez mil toneladas en las proximidades de Islandia.

Dos patrulleros han derribado a dos aviones británicos en el Mar del Norte, de seis que les atacaron y averiaron seriamente a ocho.

En el Canal han derribado sobre Dover cuatro globos de barrera.

El enemigo no voló sobre el territorio del Reich en toda la jornada. En los combates de Servia meridional se ha distinguido el comandante Stipater, jefe de una División blindada de cazadores alpinos". — EFE.

Partes griegas

Varios aparatos, en oleadas sucesivas

## BOMBARDEARON

intensamente Volos y otras regiones

LOS BOMBARDEOS DE AYER

Atenas, 14. — Comunicado del Ministerio de Seguridad Pública:

"Los aparatos alemanes arrojaron bombas en tres oleadas consecutivas sobre la ciudad de Volos; pero no ocasionaron víctimas. Tres aviones alemanes fueron derribados en llamas en el mar. Un aparato alemán ametralló una pequeña embarcación a motor cerca de Samutharaki; pero no hubo que lamentar bajas. Durante la noche los aviones alemanes actuaron en oleadas sucesivas las regiones del Pireo y lanzaron bastantes bombas. Fueron ocasionados desperfectos en la oficina de policía. Un avión italiano bombardeó Lisuri, donde produjo destrozos en cinco casas. Otro aparato italiano ametralló una embarcación en la isla de Samos y otro lanzó bombas en la región de Tripoli, sin causar víctimas ni desperfectos". — EFE.

ACTIVIDADES LOCALES

Atenas, 14. — Comunicado del Alto mando griego:

"Actividades locales restringidas". — EFE.

PARTES INGLESES

# Entre Matrus y Sollum

son bombardeados los transportes motorizados

LA MAYOR PARTE DE LA ACTIVIDAD DEL DIA ESTUVO ENCOMENDADA A LA AVIACION

El Cairo, 14. — Comunicado del Cuartel general de las fuerzas aéreas inglesas del Oriente medio:

"Cirenaica. — Los aparatos de bombardeo y caza de las R. A. F. atacaron ayer las concentraciones enemigas en diversas regiones.

También se efectuaron con pleno éxito ataques con bombas y fuego de ametralladoras contra los convoyes de transportes motorizados enemigos entre Matrus y Sollum.

Balcenas. — Nuestros aviones realizaron ayer gran número de acciones de bombardeo contra las columnas enemigas en marcha por las carreteras de la zona de operaciones de Grecia. La mayor parte de nuestros aparatos consiguieron ataques directos sobre las columnas enemigas. Cierta número de aviones de bombardeo enemigos, escoltados por cazas, fueron interceptados por nuestros aviones de caza en la región de Koritza.

Un avión enemigo fué destruido y otros varios averiados. Uno de nuestros cazas derribó un Messerschmid 110. — EFE.

UN APARATO DERRIBADO

Londres, 14. — Comunicado del Almirantazgo británico:

"En las primeras horas de la mañana del lunes, un avión "Heinkel 111" alemán, fué derribado por el pesquero armado de S. M. "Sipson An der". El buque británico no sufrió daños ni pérdidas." — EFE.

BELFAST, BOMBARDEADO

Belfast, 14. — "Varios aviones enemigos han volado esta tarde sobre Irlanda del Norte aunque sin producir daños ni ocasionar víctimas. El enemigo lanzó algunas bombas que cayeron desde gran altura. La defensa antiaérea entró en acción." — EFE.

TRES ALARMAS NOCTURNAS EN MALTA

Malta, 14. — Comunicado oficial: "La pasada noche ha sonado tres veces la alarma aérea en la isla. Al amanecer otra formación de aviones enemigos atacó Malta y arrojó algunas bombas. Los cazas ingleses y las defensas antiaéreas atacaron al adversario y le derribaron un aparato.

Durante la mañana hubo otra alarma; pero sin incidentes dignos de señalar.

Resultaron un herido y algunos destrozos". — EFE.

REPLIEGUE EN EL FRENTE GRIEGO

Londres, 14. — Comunicado del Ministerio de la Guerra:

"Durante la noche del 12 al 13 de abril nuestras fuerzas se han replegado a nuevas posiciones en el frente griego. Nuestras tropas causaron pérdidas de importancia al enemigo que mantuvo su presión intensa sobre nuestro sector oriental durante este repliegue. Se ha señalado actividad a la derecha de nuestra línea; pero no ha habido encuentros de importancia. En el centro de nuestro sector los persistentes ataques alemanes se rechazaron merced a nuestro seguro tiro de artillería. El tiempo es sumamente frío y con viento.

Líbia. — Esta mañana, la infantería enemiga, apoyada por carros de combate ha realizado un ataque contra Tobruk. En un punto, unos veinte carros de asalto franquearon las defensas exteriores. Nuestros carros de combate efectuaron un contraataque inmediato, a consecuencia del cual se expulsó al enemigo, después de haber sufrido pérdidas importantes tanto en hombres como en carros. La situación ha sido completamente restablecida. Nuestras tropas se encuentran en contacto con los destacamentos avanzados enemigos en las inmediaciones de Sollum y les han causado pérdidas considerables.

Abisinia. — Continúa nuestra persecución del enemigo vencido y des-



Servicio de subsistencia para las tropas italianas en el frente griego-almán. Los hornos de calor.

EN TODO HOGAR ELEGANTE NO DEBE FALTAR UN RECEPTOR

## IBERIA

organizado. Continúan cogiéndose muchos prisioneros entre ellos un Comandante de División y un Comandante de Brigada". — EFE.

BOMBARDEOS NOCTURNOS

Londres, 14. — Comunicado de los Ministerios del Aire y Seguridad Interior:

"La actividad del enemigo durante la pasada noche, ha sido reducida; pero fueron arrojadas bombas en algunas localidades costeras. Por lo general los proyectiles no ocasionaron destrozos, pero en una ciudad del Noroeste de Inglaterra, se produjeron desperfectos a una casa y algunos muertos a consecuencia del bombardeo." — EFE.

ACTIVIDAD AEREA SOBRE GRAN BRETAÑA

Londres, 14. — Comunicado del Ministerio del Aire y Seguridad Interior:

"La actividad aérea sobre Inglaterra es hoy mayor que en anteriores jornadas. Los aviones arrojaron bombas aisladas y ametrallaron algunos puntos, ocasionando algunas víctimas pero los daños fueron escasos. Al norte del País de Gales, fué destruido un avión enemigo." — EFE.

Compañía  
Canariense — Marroquí  
de Tabacos

LABORES QUE SE RECOMIENDAN A LOS BUENOS FUMADORES

PICADURAS: Superior, Flor de ...  
Día La Rifeña

CIGARRILLOS: Elegantes, Deliciosos, Toledo, Planters

CIGARROS: Panetelas Finas, Indian, Filipinos, Brevas Jotro



# LA GUERRA EN LOS BALCANES

## LOS ULTIMOS ACONTECIMIENTOS PRODUCEN GRAN PREOCUPACION EN LOS ESTADOS UNIDOS

SE ASEGURA QUE PROXIMAMENTE TENDRAN QUE ESPERARSE NUEVAS REPERCUSIONES EN TURQUIA SE AFIRMA QUE EL PAIS IRA A LA GUERRA SI SE LE ATACA DIRECTAMENTE

### LOS CROATAS DE SUDAMERICA SE DIRIGEN AL DUCE

Roma, 14. — El Duce ha recibido un telegrama de los croatas residentes en Sudamérica, donde le expresan su alegría por la liberación de Croacia y su adhesión a las potencias del Eje y su labor de reorganización en Europa. — EFE.

### IAS TROPAS INGLESAS EN GRECIA

Atenas, 14. — Aun no ha habido encuentros de importancia entre las tropas alemanas e inglesas en Grecia y todo se ha limitado a reconocimientos de las patrullas, según comunica la Agencia Reuter.

La misma Agencia informativa añade que continúan desembarcando en Grecia contingentes británicos. — EFE.

### PRISIONEROS SERVIOS

Berlín, 14. — La Agencia oficiosa alemana comunica que en el combate sostenido en Grecia, diez mil soldados serbios de la División Murta, con su Estado Mayor han sido hechos prisioneros por una sola escuadrilla de reconocimiento alemán. — EFE.

### LA AVIACION ALEMANA, SOBRE YUGOSLAVIA

Berlín, 14. — La D. N. B. informa que los aviones de combate y bombardeo obtuvieron considerables éxitos en sus últimos ataques contra las tropas yugoslavas.

Las divisiones serbias, derrotadas en la región de Belgrado, se retiraron rápidamente hacia el Oeste, perseguidas por los aviones alemanes. Los aparatos alemanes de bombardeo y los de

caza han aniquilado y dispersado las columnas de Infantería y Artillería. Los aviones alemanes no han encontrado en ninguna parte del espacio aéreo, a los aviones enemigos. Este hecho demuestra claramente la situación militar yugoslava. Desde hace días la aviación alemana domina en el cielo yugoslavo. Las columnas enemigas atacadas intentan defenderse, con el fuego de las ametralladoras, pero los aparatos alemanes han regresado indemnes a sus bases. — EFE.

### EL PRIMER MINISTRO ALBANES TELEGRAMA A MUSSOLINI

Roma, 14. — El Duce ha recibido el siguiente telegrama del Primer Ministro de Albania:

"En el segundo aniversario de la Asamblea constituida que adoptó el acuerdo de ofrecer la corona de Albania al Rey de Italia y Emperador de Etiopía, comenzando la vida de la nación albanesa con la inteligente ayuda de la nación fascista y en el momento en que comparte en una áspera lucha contra Grecia y Yugoslavia, contando en una victoria próxima que abrirá a Albania un camino para un porvenir más brillante, la nación albanesa envía al Duce de Italia, la expresión de su profundo reconocimiento y adhesión. — EFE.

### GUIDO PALLOTA, MUERTO EN EL FRENTE

Roma, 14. — Ha muerto en un combate en la frontera de Egipto, el Inspector del Partido fascista y antes Vicesecretario de la Corporación, Guido Pallota. — EFE.

### IMPRESION EN NORTEAMERICA

Buenos Aires, 14. — Los acontecimientos militares del Sureste de Europa causan gran preocupación en los Estados Unidos, informa el corresponsal del diario La Nación, en Washington.

Añade este periodista — que el rápido avance de las tropas alemanas ha producido una profunda impre-

sión en el Ministerio de Negocios Extranjeros. Muchos altos funcionarios consideran que la situación se ha agravado y que hay que esperar la repercusión que se dejará sentir en los tiempos próximos.

Añade el corresponsal que la preocupación es cada día más profunda cuanto que Norteamérica ha tenido una intervención directa en los acontecimientos yugoslavos, ya que había prometido a este país su ayuda para el caso de que se rebelase contra su Gobierno y eligiera otro hóstil a las potencias del Eje.

El Coronel Donovan que goza de la confianza de Roosevelt se dirigió al Sureste de Europa hace algún tiempo para provocar la rebelión yugoslava, que ahora se ha aparecido como inútil y fracasada. — EFE.

### BULGARIA ATACADA DE NUEVO

Sofía, 14. — Un comunicado oficial anuncia que durante la noche última los aviones anglo-serbios, atacaron nuevamente los objetivos no militares de la capital búlgara. Las víctimas no han sido numerosas.

Se han adoptado las medidas necesarias para la reparación de los daños causados. El Rey visitó las localidades afectadas por los bombardeos fuera del radio de la capital y en todas partes fué calurosamente aclamado por la población. — EFE.

### A LA GUERRA SI LA ATACAN DIRECTAMENTE

Angora, 14. — Los periódicos turcos informan que el Presidente del Consejo ha declarado al Ministro griego en Angora, que Turquía entrará en la guerra, solamente en el caso de un ataque directo. — EFE.

### UNA ENTREVISTA CON EL PRESIDENTE TURCO

Angora, 14. — El Presidente de Turquía ha recibido al representante inglés en Estambul, en presencia del Ministro de Asuntos Exteriores, Saracoglu. La entrevista duró hora y media. — EFE.

## PARTE ITALIANO

*Rota la resistencia enemiga es atacado el nudo ferroviario de Kuin*

OOO

También fueron ocupadas las islas de Certugno, Eso, Raviane y Mundadura

### EN ALBANIA ES RECHAZADO UN ATAQUE AL NORTE DE SCUTARI

Roma, 14. — Comunicado del Alto Mando de las fuerzas italianas:

"Después de la ocupación de Gostepie, continúa el avance del segundo ejército en Yugoslavia. Las tropas del Vara, después de romper la encarnizada resistencia del enemigo, han alcanzado y atacado el nudo ferroviario de Kuin, donde capturaron prisioneros y abundante material y han ocupado las islas de Certugno, Eso, Raviane y Mundadura.

En Albania ha sido rechazado un ataque enemigo al Norte de Scutari. En el curso de un contraataque italiano el enemigo experimentó graves pérdidas y se les capturaron más de quinientos prisioneros, entre ellos varios oficiales y abundante material de guerra. Se ha distinguido especialmente en este combate, el 31 Regimiento de Infantería de la División de Montetatro.

En el frente griego el noveno Ejército, después de haber roto la resistencia enemiga, avanza desde ayer sobre la región de Koritza.

Las columnas griegas en retirada son hostigadas sin cesar por el fuego de ametralladoras de los aviones de caza. Los aparatos de bombardeo atacan las posiciones, campamentos y depósitos del enemigo.

Nuestros aviones de combate atacaron en oleadas sucesivas los objetivos militares de Cataro, en cuyo arsenal se produjeron explosiones y se declararon incendios.

Ha sido destruido el depósito de carburante de Kipói y se han causado graves averías a un destructor. Al Norte de Sestori, las tropas ene-

migas han sido atacadas con bombas de gran peso y fuego de ametralladora. La base aérea de Costar, ha sido atacada repetidas veces por nuestros aparatos de combate y caza. Resultaron incendiados un depósito de carburante y dos cobertizos y se produjeron grandes daños en las instalaciones del aeródromo. Fueron destruidos varios aviones enemigos y averiados otros quince.

La base de hidroaviones de Dibulken, ha sido atacada una vez más por nuestros aviones de caza. Fué hundido un hidro-avión enemigo.

Un aparato tipo Gloster ha sido derribado en combate aéreo. No ha regresado a su base uno de nuestros aviones.

En las noches del 12 al 13, y del 13 al 14, los aviones del Cuerpo aéreo alemán bombardearon los aeródromos de Malta y las bases navales en la isla de Malta. Fué averiado un destructor y derribado un Hurricane. Al rayar el alba del 14, nuestros cazas atacaron con ametralladoras el aeródromo de Vicaba, donde fueron averiados numerosos aviones enemigos que se encontraban en tierra.

En Africa de Norte, las columnas italo-alemanas han ocupado Bardia y han llegado hasta la frontera Cirenaica. Después de once días de combates encarnizados pero victoriosos, Cirenaica ha vuelto a ser ocupada.

Las guarniciones inglesas resisten todavía en Tobruk. Se encuentran sitiadas por nuestras tropas y son bombardeadas sin cesar por nuestros aviones. Continúa el transporte de prisioneros enemigos. El botín ha sido muy considerable.

En Africa oriental sin novedades de importancia que mencionar. — EFE.



Frente griego-albanés. Una columna de prisioneros griegos, en marcha en la retaguardia italiana.



## INFORMACION DEL EXTRANJERO

## PRODUCE GRAN INDIGNACION

## un intento de bombardeo a Burdeos

## LAS BOMBAS CAYERON EN UN CAMPO DE PRISIONEROS DE GUERRA

## LO QUE DICE UN DIARIO FRANCÉS

París, 14. — El diario parisiense "L'Oeuvre" publica lo siguiente, dedicado a Churchill:

"Se busca un país que acepte la ayuda de Inglaterra. Se garantiza el desembarque de un cuerpo expedicionario lejos del frente, el desastre completo y el reembarque precipitado en el más corto plazo". — EFE.

## SE DERRIBA A UN AVION QUE VOLABA SOBRE HOLANDA

Berlín, 14. — Un avión británico tipo "Bristol Blenheim" que intentaba efectuar una operación sobre Holanda ha sido derribado por un caza alemán, según se anuncia semioficialmente, al medio día de hoy. El aparato cayó al mar cerca de la costa. — EFE.

## INTENTO DE BOMBARDEO SOBRE BURDEOS

Berlín, 14. — Durante la noche del domingo los bombarderos británicos han intentado atacar el puerto de Burdeos. El intento no tuvo resultados positivos y los aviones británicos arrojaron sus bombas sobre los campos situados al Este de Burdeos, en los que se encuentran detenidos los prisioneros de guerra franceses.

Los aviones ingleses arrojaron primero bombas incendiarias a fin de iluminar el terreno y a continuación veinte o veinticinco bombas explosivas que fueron a explotar dentro de los campamentos de prisioneros.

La noticia del bombardeo británico ha sido conocida en la ciudad de Burdeos, donde ha causado gran indignación, pues se asegura que el campamento estaba alejado de todo objetivo militar. — EFE.

## OTRO NUEVO EXITO DE LA AVIACION ALEMANA

Berlín, 14. — La D. N. B. informa que durante la noche del 13 de marzo la aviación alemana ha obtenido un gran éxito en su lucha contra la navegación mercante británica. Los aviones de reconocimiento y bombardeo hundieron en la citada noche cuatro mercantes que desplazaban un total de 33.000 toneladas.

Los cuatro buques se hundieron en pocos minutos. Además otros dos barcos de tres y cuatro mil toneladas resultaron tan gravemente averiados, después de ser alcanzados por las bombas, que quedaron inutilizados para la navegación durante varios meses. — EFE.

## DECLARACIONES DE ROKEFELLER

Nueva York, 14. — Rockefeller que ostentaba la representación del Presidente de los Estados Unidos, ha declarado durante la botadura de un mercante en los astilleros de Chester (Pensilvania), que la cifra total de las pérdidas sufridas por Inglaterra en barcos mercantes es igual a la del tonelaje total que tiene Estados Unidos en el Atlántico.

Como se sabe, el tonelaje de Estados Unidos en el Atlántico, se eleva a 7.900.000 toneladas y hasta ahora solamente se había reconocido desde Gran Bretaña la pérdida de 5.000.000 de toneladas. — EFE.

## DE VALERA HABLA POR LA RADIO

Londres, 14. — De Valera ha pronunciado un discurso por la radio en el que ha manifestado una vez más que desea mantener la neutralidad de Irlanda, si bien estima que mientras la guerra continúe, el peligro para el Eire, es cada vez mayor.

La pérdida de la neutralidad supondría un considerable aumento de

las privaciones del pueblo y de sus sufrimientos. — EFE.

## DESMINTIENDO UNA NOTICIA

Roma, 14. — De fuente oficial se desmiente categóricamente la noticia de origen británico, según la cual los yugoslavos habían ocupado Durrazzo el segundo puerto de Albania. Añádese que esta información carece en absoluto de fundamento. — EFE.

## SOBRE EL GOLPE DE ESTADO DEL IRAK

Nueva York, 14. — Noticias de Es-

tambul que se remiten a Asocié Press dan cuenta de que en los medios diplomáticos neutrales de dicha ciudad se declara que el reciente golpe de Estado del Irak ha sido provocado por el hecho de que Inglaterra reclamaba la autorización para que las tropas británicas se encargaran de la vigilancia de las líneas férreas y centros petrolíferos del Irak.

Eden hizo esta petición, en la entrevista que sostuvo con el ministro de Negocios Extranjeros de aquel país. — EFE.

## Disposiciones Oficiales

## UNA IMPORTANTE LEY DE LA JEFATURA DEL ESTADO

## Reorganización de los servicios de Policía

El Boletín Oficial número 98 inserta lo siguiente:

La victoria de las armas españolas, al intaurar un régimen que quiere evitar los errores de la vieja organización liberal y democrática, exige de los Organismos encargados de la defensa del Estado una mayor eficacia y amplitud, así como aquellas modalidades que imponen la necesidad de una vigilancia rigurosa y tensa de todos sus enemigos.

Algunos de los medios que contribuían hasta el presente a la seguridad de la Nación, en su lucha contra la delincuencia en general, y especialmente en el orden político, no responden debidamente a aquel propósito, ya que sus órganos de Policía, imbuídos de un apolitismo propio de sistemas que presenciaban impasibles su proceso de descomposición, no pueden hoy servir para su defensa, frente a los grandes peligros interiores y exteriores.

La reorganización dada recientemente a la Dirección General de Seguridad, concentrando en ella todos los elementos preventivos y represivos, ha sido un primer paso necesario para llegar al fin anteriormente expuesto, pero para que ésta sea eficaz en su desenvolvimiento, es preciso una profunda reforma, en cuanto a personal se refiere, distinguiendo fundamentalmente, entre la labor directiva o de mando y la subalterna o de ejecución.

Por consiguiente, se impone la creación de un Cuerpo de Policía que, para llenar esta importantísima misión, se encuentre a la altura de los demás del Estado, elevando y equiparando a sus funcionarios en el orden social y profesional, con dos Escalas: una Superior o de mando y otra Subalterna o de ejecución, perfectamente compenetrada con la anterior y a ella subordinada; ambas con preparación suficiente para llenar los múltiples y varios cometidos de una moderna Policía.

Asimismo, como instrumento vigilante y represivo, la fuerza que ha de llamarse en adelante Policía Armada, nutrida por aquella parte de los Cuerpos de Seguridad y Asalto, que sufrida y heroicamente han demostrado su lealtad política, al Movimiento y por los combatientes ya reclutados, que se seleccionaron entre los mejores de la guerra de liberación.

Para dotar plenamente a estos Organismos del espíritu político que anima la Revolución Nacional-Sindicalista, se hace preciso llevar a ellos savia nueva, dando entrada en esta ocasión inicial a aquellos que aporten el en-

tusiasmo de las gloriosas victorias ganadas y a los que, por sus servicios eminentes en los tiempos precursores y durante la guerra, probaron su in-

quebrantable adhesión; éstos, debidamente escogidos por el mando, traerán el fervor político, completando convenientemente los cuadros de los funcionarios, cuya competencia profesional y laboriosidad sean reconocidas.

Así podrá la nueva Policía española llevar a cabo la vigilancia permanente y total, indispensable para la vida de la Nación, que en los Estados totalitarios se logra merced a una acertada combinación de técnica perfecta y de lealtad que permita la clasificación adecuada en sus actividades y dé vida a la Policía política, como órgano más eficiente para la defensa del Estado.

Consecuencia indispensable de esta reforma ha de ser un acendrado espíritu profesional y de disciplina en estos Cuerpos, con un máximo sentido de responsabilidad y sacrificio, ya que con ello ha de lograrse la seguridad en la ejecución de cuanto el Gobierno disponga y la salvaguardia consiguiente del Régimen y de los intereses de la Patria.

En su virtud,

## DISPONGO

Artículo primero.—Los Servicios de Vigilancia y Seguridad del Estado, quedan integrados:

Primero.—Por el Cuerpo General de Policía y el Cuerpo de Policía Armada y de Tráfico, ambos dependientes directamente de la Dirección General de Seguridad, a cuyo fin se reorganizan los que prestaban los de In-

(Continuará)

## Ultima noticia

Berlín, 15. — La ocupación total de Belgrado prosiguió ayer, penetrando hasta el centro de la capital una numerosa columna motorizada. — EFE.



## Esperando ocasión

El secreto del éxito de Ilse Werner está en su personalidad. Su aspecto de fragante belleza y de simpatía, su semblante joven, fresco, de líneas finas, los ojos brillantes, en los que se reflejan aún todas las ansias propias de la juventud, su talle esbelto y su mimica, fiel espejo de su fuerte sensibilidad, nos revelan a una artista que, a pesar de su juventud, ha pasado, desde hace tiempo, el umbral de la madurez espiritual. Solo de esta forma se puede comprender que cada uno de los papeles por ella interpretados nos proporcionen el cuadro completo de un personaje formado por las durezas y alegrías de la vida.



Ilse Werner

Ilse Werner está aún esperando el rol que le dé plenas posibilidades para desplegar toda la gama divina de su sentimiento artístico. Pero no se impacienta por esto, pues está segura que algún día encontrará el papel con que sueña, y que lo desempeñará con todo el fervor de su poderosa voluntad interpretativa y con el ahínco apasionado de un alma que tiende a la perfección artística.

Mientras llega ese momento tan deseado, Ilse trabaja. Sus últimas películas han sido "Submarinos hacia el occidente" y "Concierto a petición."

## "EL GRAN REY"

El notable regisseur alemán Veit Harlan acaba de terminar el rodaje de otro gran film. Se titula éste "El Gran Rey", y está inspirado en algunos episodios de la vida de Federico el Grande.

Sus intérpretes principales serán Gustav Froelich y Cristina Soderbaum. El primero caracterizará el papel de Sargento Trestow, el que por su admirable actuación en la batalla de Torgau llamó la atención de Federico el Grande. El célebre actor Paul Wegener también tendrá papel en esta cinta, dando vida al papel del general ruso Czernitscheff, aquel audaz general que por su admiración por el Gran Rey, Federico el Grande, actuó contra las órdenes de la Emperatriz Catalina II y pagó con su vida el servicio prestado al Rey.

El papel de Federico el Grande estará interpretado por Otto Gebuerhr, desde hace años un especialista en esta clase de interpretaciones.



Willy Frist



Maria Koppenhofer



# TETUAN

## Para la exposición de flores Junta de Servicios Municipales de Tetuán

Como saben nuestros lectores se está organizando en nuestra ciudad para fecha muy próxima una interesantísima exposición de flores, adjudicándose diversos premios, que también hemos hecho público a las diversas muestras que se presenten.

Esta exposición ha despertado enorme interés entre los amantes de las flores, quienes se disponen a concurrir al concurso con sus mejores labores por lo que la exposición ha de resultar, sin duda alguna, interesantísima.

Tetuán que cuenta con tantas huertas donde las diversas clases de flores encuentran medio apropiado para su desarrollo y belleza, tendrá con esta exposición un adecuado marco, tanto para dar a conocer esta variedad de la floricultura local, como para estimular a seguir desarrollándose en estas creaciones.

En días sucesivos iremos dando a conocer los detalles de esta exposición, que como antes decimos, ha de resultar, por todos conceptos, interesantísima.

## IBERIA de RADIOMOTOR

### En el Colegio de Nuestra Señora del Pilar

ciación y el director del Colegio, terminando el acto con unas emocionadas palabras del Padre Abdón Pereda, que alentó a todos a continuar la obra emprendida, dedicando un sentido recuerdo a los caídos.

El domingo tuvo lugar en la Capilla una misa por los Profesores y alumnos fallecidos.

Los antiguos alumnos del Pilar celebraron el Sábado de Gloria su primera reunión anual. Quedó reelegida la anterior junta directiva constituida por don Joaquín Pérez, don Juan Alberti, don Jaime Lloret, don Juan Antonio Cruz Requejo, don Francisco Saura, don Julián Díaz, y don José Cortés.

Hablaron el presidente de la aso

## La suscripción Pro-Santander

Relación de las cantidades ingresadas en el Banco de España para esta suscripción:

Pagador de la Intervención Regional de Yebala por el personal de las Intervenciones del Rincón, Dar Chaui, Regaia, Fondak, Río Martín y Malahien, pesetas 1.417'35.

Suma y sigue pesetas 236.524'42.

## Doctor Perez Eza

MEDICINA GENERAL  
DIGESTIVO Y CORAZON  
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7.  
GENERAL ALFAU, NUM. 5.  
(Frente a la Audiencia, Tetuán)

## PIEL, VENEREO Y SIFILIS Doctor JOSE VALCARCEL

ANTIGUO AYUDANTE DEL DOCTOR AZUA  
Alumno interno por oposición del Hospital de S. Juan de Dios, de Madrid. — Ex-profesor auxiliar de dermatología de la Facultad de Medicina de Madrid.  
Consulta calle del Generalísimo Franco número 5, 1.º Teléfono 22. de 7 a 9.—TETUAN.

## CONCURSO

Vacante la plaza de Guarda de los Depósitos de Agua del abastecimiento de esta población situados en el Dersa, dotada con el haber anual de CUATRO MIL PESETAS, se anuncia su provisión por concurso, con arreglo a las siguientes bases: Serán condiciones indispensables para optar al mismo.

Ser español, mayor de 25 años y menor de treinta y cinco.

Tener más de 25 años y menos de treinta y cinco.

Saber leer y escribir.

Acreditar mediante certificado médico, la aptitud física necesaria para el desempeño del cargo.

Certificación de carecer de antecedentes penales. Este extremo se justificará, mediante la presentación de certificado del Registro Central de Penados y Rebeldes.

Certificado de buena conducta expedido por el Ilmo. Sr. Interventor Local, del lugar donde resida el concursante.

Las instancias debidamente reintegradas, deberán cursarse a la Presidencia de esta Junta de Servicios Municipales, acompañadas de todos los requisitos que se exigen, hasta la una de la tarde del día 21 de Abril próximo pudiendo también acompañar justificación de otros méritos, que puedan constituir razón de preferencia para ser nombrados.

Para cubrir esta plaza, se dará preferencia a los que se hallen comprendidos en los turnos restringidos, dispuesto en el Dahir de 20 de Noviembre de 1939, (B. O. de la Zona n.º 34), sobre provisión entre Caballeros Mutilados, ex-combatientes etc. y a este efecto, los concursantes deberán acompañar la justificación documental adecuada, para demostrar la procedencia de su inclusión en el turno en que se encuentren comprendidos. En su defecto, serán preferidos, los españoles que hayan prestado servicios militares y de campaña, con nota favorable, en esta Zona o en España; el nombrado para este cargo disfrutará de vivienda, luz y agua, gratuitas, en el lugar donde se encuentran enclavados dichos Depósitos.

Tetuán 28 de Marzo de 1941.

El Vicepresidente,

Fdo. (Francisco Ladrón de Guevara.)

V.º B.º

El Interventor Local,

Fdo. (Manuel Lord O'lawler.)

## Depósito de Intendencia de Tetuán

Por el presente se saca a concurso el aprovechamiento de los despojos de las RESES que se sacrifican en el mismo.

Las ofertas se dirigirán al Capitán encargado del mismo. Las condiciones se hallan expuestas, en la tabla de anuncios de dicho Depósito.

Tetuán 7 de abril de 1941.

El Capitán,  
legible.—Rubricado.

El precio de este periódico en España y Marruecos Español, incluso Tánger, es de  
**0,15 ptas.**

# Información de España

## El Ministro de Educación Nacional asiste en Murcia a una gran concentración del Frente de Juventudes

### PROCESIONES SEVILLANAS

Sevilla, 14. — La Virgen de la Esperanza de la Macarena, ha presidido la colocación y bendición de la primera piedra de su templo, que va a construirse sobre las ruinas del antiguo.

Asistieron las autoridades eclesiásticas de la diócesis, representaciones de todas las Cofradías y personalidades de Sevilla y enorme cantidad de público.

La imagen fué trasladada procesionalmente desde la capilla de la Verdad y antes de la ceremonia recorrió todo el barrio de la Macarena,

entre el entusiasmo y fervor de la multitud. — CIFRA.

### LA EXPOSICION DE CANARIAS EN MADRID

Santa Cruz de Tenerife, 14. — La comisión organizadora de la Exposición de Canarias en Madrid, después de visitar las islas de Palma, Gomera y Hierro, regresan a bordo del "Ciudad de Alicante", a la Península.

En el Casino se celebró un acto de despedida al que asistieron las autoridades. — CIFRA.

### EL MUSEO DE ARTE CATALAN

Barcelona, 14. — Ha sido abierto nuevamente el Museo de arte catalán restaurado completamente. Están abiertas al público varias aulas con objetos del Renacimiento. Próximamente se inaugurarán nuevas salas. — CIFRA.

### UNA DEMOSTRACION DEL FRENTE DE JUVENTUDES

Murcia, 14. — El Ministro de Educación Nacional ha presidido el acto de la segunda demostración del Frente de Juventudes, que fué presenciada por más de veinte mil personas.

Se efectuó en la Plaza de Toledo, cuyos balcones principales los ocupaban el señor Ibáñez Martín, acompañado del Almirante del Departamento Marítimo de Cartagena, el Gobernador civil y Jefe provincia del Movimiento, Gobernador militar, Delegado provincial del Frente de Juventudes, Alcalde, Presidente de la Diputación y Vicario Capitular.

Iniciaron el desfile trescientas banderas. Las centurias de Cadetes realizaron seguidamente varios ejercicios, en perfecta formación y disciplina de movimientos de educación premilitar. Después se interpretó una lección de solfeo y gimnasia por pelayos y margaritas.

Los cadetes representaron la vida en el campamento de verano, desde el toque de diana hasta el silencio.

Seguidamente flechas femeninas ejecutaron ejercicios de gimnasia rítmica, con fondos musicales, entre los que destacaban los juegos con los aros. Luego interpretaron canciones y danzas.

La presencia de los flechas del mar fué acogida con enormes ovaciones. En primer lugar desfilaron en magnífica formación, siendo objeto de constantes aclamaciones y luego ejecutaron ejercicios de gimnasia educativa.

Finalmente, los camaradas del Frente de Juventudes formaron el Escudo Imperial, en cuyo instante la enorme concurrencia al acto, brazo en alto, en tonó el Cara al Sol.

El Ministro de Educación Nacional dió los gritos de ritual.

La muchedumbre aclamó largo rato al Caudillo y a su Gobierno. El Departamento Nacional de Cinematografía tomó vistas del acto, que revistió gran brillantez. — CIFRA.

## Lea Vd. EL FARO

# Baeza Hermanos

Casa central: en Ceuta.

Sucursales: en Tetuán y Larache

FERRERERIA Y MATERIALES DE CONSTRUCCION



Tiempo probable: Galicia, aumento de la nubosidad. Cantabria, disminución de las nieblas. Andalucía, cielo nuboso, precipitaciones aisladas. Levante, aumento de la nubosidad. Vientos moderados de la región del Este. Aumento de la temperatura.

# EL FARO

AÑO VIII.

Ceuta, Martes 15 de Abril de 1941

Núm. 2.016

Efeméride local. — 15 de Abril de 1895. — El Ayuntamiento acuerda levantar la sesión en señal de duelo por el naufragio del crucero de primera clase de nuestra Marina de guerra "Reina Regente" y celebrar solemnes honras fúnebres en el Santuario de Nuestra Señora de África.

## EL PACTO ENTRE

# Japón y Rusia

En Norteamérica, hasta última hora, se seguía dudando

## DEL ÉXITO DE LAS NEGOCIACIONES

### DESPUES DE LA FIRMA DE UN PACTO

Moscú, 14. — Después de la firma del pacto ruso-japonés, el embajador alemán ha salido para Berlín a fin de informar a su Gobierno. En el mismo tren salió para Bratislava, el ministro de Eslovaquia, con idéntico fin. — EFE.

### STALIN DESPIDE A MATSUOKA

Moscú, 14. — Stalin ha asistido a la partida de Matsuoka de Moscú y después ha recibido al embajador japonés, el cual le dió las gracias por la acogida dispensada al ministro.

En los círculos oficiales japoneses se comenta—dice la Agencia Domei— con optimismo, la firma del acuerdo entre Japón y la U. R. S. S.—EFE.

### EXTRAÑEZA EN WASHINGTON

Washington, 14. — La firma del pacto ruso-japonés ha producido honda impresión en los medios oficiales de esta capital. La prensa de hoy todavía no adopta ninguna actitud porque la noticia fué recibida muy tarde.

Sin embargo, todavía ayer los diarios pronosticaron que las negociaciones efectuadas por Matsuoka en la capital rusa, estaban condenadas al fracaso.

En el Ministerio de Negocios Extranjeros tampoco se ha verificado hasta ahora ningún comentario. Sin embargo, en los círculos parlamentarios reina la inquietud y se sabe que los especialistas de política exterior han comenzado a estudiar las posibles repercusiones del pacto nipo-soviético en la situación mundial. — EFE.

### INVITACION A MOLOTOV

Tokio, 14. — Según la Agencia Domei, Matsuoka al despedirse de Molotov le dijo: Espero en breve vuestra visita al Japón.

Stalin y Molotov subieron al coche del ministro japonés para despedirse, por último, vez del ministro Matsuoka. — EFE.

### EL TRATADO ES BIEN ACOGIDO POR LA PRENSA RUSA

Moscú, 14. — El diario "Pravda", uno que se edita hoy lunes, publica en primera página, con grandes titu-

lades, el texto del pacto de neutralidad, firmado entre la Unión Soviética y el Japón, así como el texto de la declaración firmada al mismo tiempo sobre el respeto mutuo a la integridad territorial y de las fronteras de la Mongolia y del Manchukuo.

El diario comenta también en su editorial la actividad diplomática registrada ayer en Moscú, y dice que

## Información de Gibraltar

(Crónica telefónica de nuestro corresponsal especial)

### Un destroyer y tres submarinos entraron para reparar averías

#### LOS DAÑOS DEL TEMPORAL

La Línea de la Concepción, 14. — En Gibraltar, en el sitio conocido por la Caleta, que está a orilla del Mediterráneo, a causa del fuerte temporal de los pasados días, varias casas de dicho lugar, sufrieron desperfectos y algunos vecinos de la barriada tuvieron que abandonar sus hogares por el peligro que amenazaba la fuerte marejada.

#### UN DESTROYER REPARANDO AVERIAS

En Gibraltar, en el Dique número 3 se encuentra el destroyer británico "H-74", reparando averías, que parece le fueron producidas en un ataque alemán, cuando con otras unidades de guerra, protegía un convoy.

Tiene averías en la chimenea y parte de la proa, que quedó destrozada. También parece ser que cuatro marineros fueron heridos, pasando al hospital.

#### LLEGADA DE BUQUES DE GUERRA

Entraron en el puerto militar ocho acorazados, dos destroyers, y dos destructores, esta mañana.

#### EN EL PUERTO MILITAR

Dentro del puerto militar hay actualmente una unidad de guerra, cuatro hidros y cuatro buques mercantes, que hacen sus respectivas cargas.

#### SUBMARINOS EN REPARACION

En el dique número 1 de Gibraltar se encuentran tres submarinos, dos de ellos polacos y uno inglés. Están siendo reparados y pintados.

#### EL TEMPORAL AVERIA VARIOS HIDROS

A causa del fuerte temporal en la bahía, dos hidros, uno de cuatro motores y otro de dos, sufrieron graves averías.

#### PREPARADOS PARA IR EN CONVOY

En la bahía de Gibraltar están preparados para un convoy 25 buques británicos, entre estos dos petroleros. También hay barcos sometidos al control inglés.

tanto el pacto de neutralidad como la declaración son documentos de la mayor importancia política y representan un gran avance en el camino de unas relaciones mejores entre el Japón y la U. R. S. S. Los Gobiernos de ambos países están dispuestos a reafirmar sus relaciones cordiales y amistosas.

Señala a continuación "Pravda" que con el reconocimiento de las fronteras de Mongolia y Manchukuo, desaparecerán las causas de las cuestiones entre la U. R. S. S. y el Japón.

El mejoramiento de relaciones entre ambos Estados constituye un adelanto en interés de la paz y corresponde plenamente a la política mantenida por la Unión Soviética que desea mantener un cordial contacto con su vecina y con los demás países.

Todavía se extiende el período en otras consideraciones y concluye diciendo el comienzo de una línea que llevará a la solución de otras cuestiones. — EFE.

## Ultima hora

### LA ALARMA EN MALTA

Malta, 14. — La quinienta alarma aérea ha sonado en Malta la pasada noche, según informa la Agencia Reuters. — EFE.

### LA ECONOMIA RUMANA

Bucarest, 14. — En el Consejo de Ministros celebrado bajo la presidencia del general Antonescu, el subsecretario de Economía informó acerca del plan para establecer una economía rígida del petróleo. En lo futuro, el Estado rumano velará para la mejor explotación de esta riqueza nacional sin que se originen perjuicios a las demás producciones naturales.

El general Antonescu declaró que de ahora en adelante se permitiría al capital rumano una participación más amplia en la explotación de esta riqueza.

El ministro de Estado informó sobre la creación de un Centro de rumanización, proyectado en la Ley de incautación de los bienes de los israelitas de la nación. — EFE.

### NUEVA NOTA DE ITALIA A LOS EE. UU.

Washington, 14. — El Gobierno italiano ha presentado el Departamento de Estado de los EE. UU. una nueva nota de protesta contra la ocupación de los buques italianos que se encuentran en puertos norteamericanos.

El funcionario de la Embajada italiana que la entregó ha declarado que contiene explicaciones más amplias sobre los puntos de vista italianos, en relación con la incautación de los buques. — EFE.

### FUGA EN SING-SING

Nueva York, 14. — Por primera vez en la historia de Sing-Sing han conseguido evadirse después de matar a dos policías, tres criminales.

Consiguieron llegar a la estación, donde se entabló una refriega entre los fugitivos y los policías, en la que resultaron muertos otro policía y uno de los criminales. Después de varios tiroteos los otros dos fueron capturados. — EFE.

### MEDIDAS PARA EL ARMADO DE BUQUES MERCANTES

Nueva York, 14. — 14. — La Marina norteamericana va a adoptar medidas para el caso de que fuera necesario armar los barcos de propiedad particular. — EFE.

## FUTBOL

### La tercera eliminatoria de la COPA

#### El vencedor del Betis-Ceuta contra el «Malacitano»

Madrid, 14. — Con arreglo a las normas establecidas, la Federación Española de Fútbol ha procedido al señalamiento de los partidos correspondientes a la tercera eliminatoria de la Copa de S. E. el Generalísimo, con el siguiente orden: Deportivo Coruña-Celta; Real Gijón-Real Oviedo; Baracaldo - Valladolid; Levante - Zaragoza; Castellón - Hércules; Cartagena-Real Murcia; Girona - Español; vencedor Ceuta - Betis - Malacitano.

Los vencedores de ida se jugarán el día 20 en los campos de los clubs citados en primer término y los de vuelta el día 27, en campo contrario. —CIFRA.



Sirviente de ametralladora italiano dispuesto para una acción durante un vuelo en territorio griego.